



CANTIC AR GANANEEN.

AR GANANEEN.

M^{AB} da David, dre excelanç,
M^{DRE} c'hraç ho pet ouzòn truez;
Gant eur fe crén va oll esperanç
A lacàn en ho madelez;
Güir eo e zoun ur Gananeen,
Mes quittêt emeus Tyr, Sidon,
Renoncet emeus cren da Satan
Evit adori Doue güirion.

Va merc'h a zo meurbet afflijet,
Hep caout eur moment à repos;
Possedet eo gant an drouc-speret,
P'ini e zourmant deiz ha nos:
Autrou, na vezit qet insansibl
Eus e foan zo quer violent;
Rac deoc'h ne zeus netra impossibl,
Pa zoc'h mab d'an Oll-buissant.

Caër oc'h eus sonjal va rébuti,

O tisprizout entent ouzin ,
 Me soulajo va mesmerenti ,
 Eus oc'h heuill hirra ma illin .
 Me esper , dre va ferseveranç ,
 Va feiz , va importunite ,
 Ho contraign ur vech , hep resistanç
 Da barea va infirmite .

Ebestel santel , me ho suppli
 Da bedi ho Mestr ividòn .
 Ma neus pareet meur a hinî ,
 Ne disprizet qet ac'hanòn ;
 Na fel qet dezàn distrei ouzin ,
 E guein a dro din-me souden ,
 Ha ne glasq nemet ober mez din
 Elec'h soulagi va anqen .

AN EBESTEL.

Jesus a zisque , dre e zilanç ,
 Neus netra da accordi deoc'h ,
 Na ne rit mui dezàn violanç ,
 Na importunit-àn pelloc'h .
 Meritout a rit beza blamet ,
 Crial er guis-se var e lerc'h :
 Lest-én en peoc'h ha paciantet ,
 Hac it da gonsoli ho merc'h .

AR GANANEEN.

Re vrás e zeo va affliction
 Da lavaret sur e tafen :

Ne meus na mez na confusion.
 Evit crial var boez va fenn.
 Ma na accordit dìn va reqet,
 O presanti dezàn va c'hlêm,
 Me hoc'h heuillo hep manqout camet
 Betec porchet Jerusalem.

AN EBESTEL DA ZOUE.

Autrou, ar vreg-mâ incomparabl
 A gri hac a ouel var ho lerc'h,
 O c'houlen gant ur feiz admirabl
 Eur c'hraç benac evit e merc'h
 Zo tourmantet gant an drouc-speret :
 Delivrit-y, mar plich gueneoc'h,
 Ma voezo e famill dezolet
 En eus an ifern spont razoc'h.

Seulvui m'e c'hourdrouzomp da devel
 Ha d'hon lêzel da vont en hent,
 Gant aon na deufac'h d'e dilêzel,
 E cri huelloc'h eguet qent :
 Ho pedi a ra hac ho pressi,
 Implich a ra peb seurt moyen
 Da zonet erfin d'oc'h angagi
 Da gaout truez ouz e anqen.

DOUE.

Va Zad en deveus va digasset
 Trezec ar bobl a Israël,
 Pera benac ma zint obstinet,

Ingrat, infidel ha cruel.
 Ne deo qet deuet c'hoas an amzer
 Da entent eus ar bayanet ;
 Mes tenna fell dìn eus a zanger
 An danvad am boa dianqet.

AR GANANEEN.

Autrou, mezi, p'ini a adoràñ
 Humpla ma zeo possubl dìn ,
 A nevez flam en ho suppliàn
 Da gaout compassion ouzìn ;
 Recour a illit dìn va buez ,
 Ha lacat sin d'am oll dourmant :
 Va zicourit dre ho trugarez ,
 Pe me varvo gant nec'hamant

Da ur sant Mathurin qen ingrat ,
 Da ur Vadalen debordet ,
 Da ur vreg clàñ gant ar flus goad ,
 Oc'h eus accordet o reqët ;
 Nemedòn-me, ta, Cananeen ,
 Ne vezo gueneoc'h refuset ;
 Abalamour ma zòn payanez ,
 Em lest en preis d'an drouc-speret .

DOUE.

Greg, ho merc'h a zouffr ur sort anqen ,
 En punition d'e fec'het ;
 Mes ne lezin qet va judevien
 Evit trei ouz ar bayanet .

Da nicun maro na zeziràñ,
 Ne refuzàn den eus va c'hraç,
 Mes un dra injust bras e cafen
 Rei bara bugale d'ar chass.

AR GANANEEN.

Autrou, emezi, guir a leret,
 Ne veritàn qet ho para ;
 Mes dre ho madelez infinit ,
 Roit dìn ar bruzun anezâ ,
 Pera benac ma zoun payanez ,
 Plijet ganeoc'h ma testumin
 Dindan ho tol, evel ur guiez ,
 Ar bruzunadou a guivin.

Ne c'houlennàñ nemet ar bruzun
 A goe eus ho tol d'an douar ,
 Pere na refuzac'h da nicun
 Deus oc'h anevalet brutal.
 Me fel dìn en em humilia
 D'ho treid, a gorf hac a speret ;
 Ha ne scuizin qet d'ho suplia ,
 Qen n'am bezo bet va reqet.

DOUE.

Greg , ho fe hac ho perseveranç
 Ho cri, ho c'huanadou hir ,
 A deu da drec'hi va résistanç :
 Bezet grêt erves ho tezir..
 Galz mui eguedoc'h-hu e caren

Ennes en deveus ho telivret
 Deus a c'hrifou hoc'h adversour.
 Eur beden aroset gant daelou
 A zo agreabl bras dezàn ,
 Na n'en eus qet a greoc'h armou
 Evit triomphi anezàn.

Consacromp hor c'horf hac hon ene
 D'ar Roue bras de meus ar bed ;
 Evit nep poan nac adversite ,
 Ne scuizomp qet eus e garet.
 Ne dransgressomp qet e lezennou ,
 Bezomp ato fidel d'e c'hraç ,
 Ma elfomp oll, goude hor poaniou ,
 Er guelet en eê faç-à-faç.

FIN.

